

English

WARNING – Delicate table - Do not sit on the product.

WARNING – Delicate table - Do not place heavy objects on this product, manufacturers maximum load 10kg.

Deutsch

ACHTUNG – Empfindlicher Tisch – Nicht auf das Produkt setzen.

ACHTUNG – Empfindlicher Tisch – Keine schweren Gegenstände auf dieses Produkt legen, maximale Belastung des Herstellers 10 kg.

Français

ATTENTION - Table fragile - Ne pas s'asseoir sur ce produit.

ATTENTION - Table fragile - Ne rien poser de lourd sur ce produit, charge maximum 10 kg.

Nederlands

WAARSCHUWING – Kwetsbare tafel - Ga niet op de tafel zitten.

WAARSCHUWING – Kwetsbare tafel - Plaats geen zware objecten op de tafel, de max. belasting is 10 kg.

Dansk

ADVARSEL – Skrøbeligt bord - Sid ikke på produktet.

ADVARSEL – Skrøbeligt bord - Placer ikke tunge genstande på produktet, maks. belastning fra producenten 10 kg.

Íslenska

VARÚÐ – Viðkvæmt borð, ekki sitja á vörunni.

VARÚÐ – Viðkvæmt borð. Ekki leggja þunga hluti á vöruna, hámarksburðarþol 10 kg.

Norsk

ADVARSEL – Delikat bord – Skal ikke sittes på.

ADVARSEL – Delikat bord – Ikke plasser tunge gjenstander på dette produktet, produsentens maksimale vektbelastning 10 kg.

Suomi

VAROITUS – Pöytä ei kestä suurta kuormitusta. – Älä istu tuotteen päälle.

VAROITUS – Pöytä ei kestä suurta kuormitusta. – Älä aseta painavia esineitä tämän tuotteen päälle. Valmistajan määrittämä enimmäiskuormitus 10 kg.

Svenska

VARNING – Ömtåligt bord – Sitt inte på produkten.

VARNING – Ömtåligt bord – Placera inga tunga föremål på denna produkt, tillverkarens maximala belastning 10kg.

Česky

VAROVÁNÍ – Křehký stůl – Nesedejte si na výrobek.

VAROVÁNÍ – Křehký stůl – Nepokládejte na tento výrobek těžké předměty, maximální zatížení udávané výrobcem je 10 kg.

Español

ADVERTENCIA - Mesa frágil - No te sientes encima del producto.

ADVERTENCIA - Mesa frágil - No

coloques objetos pesados encima de este producto; carga máxima según el fabricante: 10 kg.

Italiano

AVVERTENZA: tavolo delicato, non sederti sul prodotto.

AVVERTENZA: tavolo delicato, non posizionare oggetti pesanti sul prodotto. Carico massimo indicato dal produttore: 10 kg.

Magyar

FIGYELEM - Sérülékeny asztal - Ne ülj rá!

FIGYELEM - Törékeny asztal - Ne helyezz rá nehéz tárgyakat, maximális terhelés a gyártó által meghatározva: 10 kg.

Polski

OSTRZEŻENIE – Delikatny stół – nie siadaj na produkcie.

OSTRZEŻENIE – Delikatny stół – nie kładź na produkcie ciężkich przedmiotów; maksymalne obciążenie dopuszczone przez producenta to 10 kg.

Eesti

HOIATUS – Õrn laud – Ära istu tootel.

HOIATUS – Õrn laud – Ära aseta sellele tootele raskeid esemeid, tootja soovitatud maksimumkoormus on 10 kg.

Latviešu

BRĪDINĀJUMS! Trausls materiāls. Uz šīs preces nedrīkst sēdēt!

BRĪDINĀJUMS! Trausls materiāls. Nenovietot uz šīs preces smagus objektus. Maksimālā slodze: 10 kg.

Lietuvių

ĮSPĖJIMAS – Lengvai pažeidžiamas stalas – nesėdėkite ant šio gaminio.

ĮSPĖJIMAS – Lengvai pažeidžiamas stalas – nedėkite sunkių daiktų ant šio gaminio, gamintojo nurodyta didžiausia apkrova yra 10 kg.

Portugues

AVISO – Mesa delicada – Não sentar no produto.

AVISO – Mesa delicada – Não colocar objetos pesados sobre este produto. A carga máxima suportada indicada pelos fabricantes é de 10kg.

Româna

AVERTISMENT – Masă nerezistentă – Nu te așeza.

AVERTISMENT – Masă nerezistentă – Sarcina max. recomandată de producător 10 kg; nu așeza obiecte grele pe acest produs.

Slovensky

UPOZORNENIE – Krehký stôl – na výrobok si, prosím, nesadajte.

UPOZORNENIE – Krehký stôl – Na tento výrobok neumiestňujte ťažké predmety, nosnosť je maximálne 10 kg.

Български

ВНИМАНИЕ - Деликатна маса - Не сядайте върху продукта.

ВНИМАНИЕ - Деликатна маса - Не поставяйте тежки вещи върху този продукт; Максимално натоварване, препоръчано от производителя - 10 кг.

Hrvatski

UPOZORENJE – Krhak stol – Ne sjedati na proizvod.

UPOZORENJE – Krhak stol – Ne stavljati teške proizvode na ovaj proizvod, maksimalno opterećenje proizvođača: 10 kg.

Ελληνικά

ΠΡΟΣΟΧΗ - Ευαίσθητο τραπέζι - Μην κάθεστε πάνω στο προϊόν.

ΠΡΟΣΟΧΗ - Ευαίσθητο τραπέζι - Μην τοποθετείτε βαριά αντικείμενα στο προϊόν, μέγιστο βάρος 10Kg σύμφωνα με τον κατασκευαστή.

Українська

ЗАСТЕРЕЖЕННЯ – Делікатний стіл – Не сідайте на виріб.

ЗАСТЕРЕЖЕННЯ – Делікатний стіл – Не розміщуйте важкі предмети на цьому виробі, максимальне навантаження виробника: 10 кг.

Srpski

UPOZORENJE – Osetljiv sto – Nemoj sedati na proizvod

UPOZORENJE – Osetljiv sto – Nemoj stavljati teške predmete na ovaj proizvod, proizvođačeva maksimalna nosivost 10 kg.

Slovenščina

POZOR – Občutljiva miza – Izdelek ni primeren za sedenje.

POZOR – Občutljiva miza – Na ta izdelek ne polagaj težkih predmetov. Največja obremenitev, določena s strani proizvajalca: 10 kg.

Türkçe

UYARI - Hassas masa - Ürünün üzerine oturmayınız.

UYARI - Hassas masa - Bu ürünün üzerine ağır nesneler yerleştirmeyiniz, maksimum yük 10 kg.

中文

警告 - 易碎桌子 - 请勿坐在产品上。
警告 - 易碎桌子 - 请勿将重物放置在本产品上，制造商建议最大承重为10公斤。

繁中

警告 - 容易損壞 - 切勿坐在桌上
警告 - 容易損壞 - 請勿在產品上放置重物，產品最大承重為10公斤

한국어

주의 - 제품에 앉으면 테이블이 파손될 수 있으니 앉으면 안 됩니다.
주의 - 제조업체에서 고지한 최대 하중은 10kg 이므로 제품에 무거운 물건을 올리면 테이블이 파손될 수 있습니다.

日本語

警告 – 繊細なテーブル - 上に座らないでください。

警告 – 繊細なテーブル - 上に重いものを置かないでください。最大荷重は10kgです。

Bahasa Indonesia

PERINGATAN - Meja halus - Jangan duduk di atas produk.

PERINGATAN - Meja yang halus - Jangan letakkan benda berat di atas produk ini, beban maksimum produsen 10kg.

Bahasa Malaysia

AMARAN – Meja tidak kukuh - Jangan duduk di atas produk ini.

AMARAN – Meja tidak kukuh - Jangan letakkan objek berat di atas produk ini, beban maksimum pengilang 10 kg.

عربي

تحذير - طاولة حساسة - لا تجلس على المنتج.
تحذير - طاولة حساسة - لا تضع أشياء ثقيلة على هذا المنتج، الحد الأقصى للحمل المسموح به هو 10 كجم.

ไทย

คำเตือน: ไม่เหมาะกับการรับน้ำหนักมาก ห้ามนั่งบนสินค้านี้

คำเตือน: ไม่เหมาะกับการรับน้ำหนักมาก ห้ามวางสิ่งของหนักลงบนสินค้านี้ น้ำหนักสูงสุดที่รองรับได้ 10 กก.